

# Jardin Camifolia

Plantes Santé - Beauté - Bien-être

## Plan de visite

### Visit Plan

  @jardincamifolia  
jardin-camifolia.com

### 1 Allée des plantes d'ici

Retrouvez ici les champs de camomille romaine, qui représente à elle seule la moitié de la production de plantes médicinales et aromatiques sur Chemillé-en-Anjou.

#### Local plants alley

Chemillé-en-Anjou is known as the capital of medicinal plants. The city was, and still is, renowned for its production of camomile, which represents half of its crops today.

### 2 Graineterie

Découvrez un nouvel espace dédié à la richesse des collections de graines récoltées chaque année.

#### Seed bank

Discover this new room dedicated to the seeds, collected every year in Camifolia.

### 3 L'Îlot bien-être

Face à l'alambic, il présente une collection de plantes utilisées pour la distillation.

Well being flowerbed

### 4 Alambic

Vous apprendrez le principe de la distillation des plantes pour en faire de l'huile essentielle

#### Alembic

You will learn the principle of distilling plants to make essential oil

### 5 Petit bois

Little woodland

### 6 Collection du botaniste

Plus de 300 espèces répertoriées aux propriétés médicinales et/ou utilitaires, agencées selon la classification phylogénétique (familles de plantes des plus archaïques aux familles les plus évoluées).

#### Botanist's collection

Discover 300 plant species, each with its own properties and/or uses (ethnobotanical utilities). Plants are laid out depending on their phylogenetic nomenclature.

### 7 Serre des plantes non acclimatées

Retrouvez une collection de végétaux des climats méditerranéens et tropicaux.

#### Unacclimated plants greenhouse

It contains a collection of tropical and mediterranean plants.

### Colline des senteurs

La colline des senteurs est un vrai délice pour vos sens avec ses nombreuses odeurs, couleurs et textures.

### 8 Hill of scents

The hill of scents is a true delight for your senses with its numerous smells, colours and textures.

### 9 Balcon aux lotus

Lotus balcony

### 10 Jardin éphémère

C'est dans ce vallon humide que la créativité des artistes et jardiniers sera mise à l'honneur, selon une thématique annuelle particulière.

#### Ephemeral garden

In this place, the creativity of artists and gardeners will be honored, according to a particular annual theme.

### 11 Val des plantes secrètes

Attention, les plantes de ce jardin possèdent des vertus toxiques mais aussi médicinales quand elles sont utilisées en dose infinitésimale.

#### Valley of secret plants

Toxic plants have an adverse effect on the body. However, that these plants have medicinal properties when given in the right dose.

### 12 Prairie savoureuse

Les végétaux utilisés en alimentation peuvent être classés en différentes catégories : légumes, céréales, salades ou encore aromates, tous porteurs de vertus.

#### Flavourful meadow

Plants used in cooking can be separated into different categories : vegetables, cereals, lettuce, etc. Each of these plants has its own properties.

### 13 Parcours des sens

Sentez la matière en marchant pieds nus à travers le mur musical, la forêt de bambou ou le passage araignée.

#### Sensory pathway

You will be able to walk barefoot on several organic materials and minerals.

### 14 Croisée des simples

Chacune des 5 statues évoque une douleur, un mal pouvant être soigné avec les plantes situées à leurs pieds.

#### The Simples Crossroads.

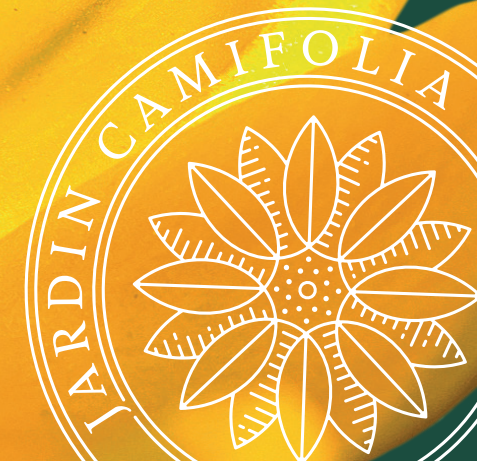
Each of these 5 statues symbolises a pain or a disease that can be cured with the plants that grow at their feet.

### 15 Le Droguier

Il recense plus de 120 pots étiquetés avec des échantillons de la production locale et mondiale et de médicaments simples. Il s'enrichit grâce aux dons des négociants et producteurs régionaux.

#### The Herbalist Cabinet

It contains a collection of 120 dried plants thanks to the donations of local producers.



# Le Jardin Camifolia au gré de vos envies

Accessibilité pour les  
personnes à mobilité réduite :

- 1 Allée des plantes d'ici  
*Local plants alley*
- 2 Graineterie  
*Seed bank*
- 3 L'îlot bien-être  
*Well being flowerbed*
- 4 Alambic  
*Alembic*
- 5 Petit bois  
*Little woodland*
- 6 Collection du botaniste  
*Botanist's collection*
- 7 Serre des plantes non acclimatées  
*Unacclimated plants greenhouse*
- 8 Colline des senteurs  
*Hill of scents*
- 9 Balcon aux lotus  
*Lotus balcony*
- 10 Jardin éphémère  
*Ephemeral garden*
- 11 Val des plantes secrètes  
*Valley of secret plants*
- 12 Prairie savoureuse  
*Flavourful meadow*
- 13 Parcours des sens  
*Sensory pathway*
- 14 Croisée des simples  
*The Simples Crossroads*
- 15 Droguier  
*The Herbalist Cabinet*



**Circuit accessible :** —  
sols stabilisés et pentes inférieures à 5%.

**Circuit praticable** —  
avec un effort particulier, ou une aide :  
pente supérieure à 5 %, virages,  
sol en sable ou gazon.

**Chemins non accessibles.** —

(EN)

Accessible route : stabilized soils and slopes below  
5% (green line). / Circuit praticable with a particular  
effort, or an help: slope greater than 5%, curves,  
sand or grass ground (orange line).  
/ Paths not accessible (red line).

Billetterie  
Boutique  
Buvette

Parking

